« به نام آرامش بخش جانها»

نام و نام خانوادگی:
نام امتحان: عربی
نام پدر:
نام کلاس: یازدهم انسانی

تاریخ امتحان:۱۰/۱۰/
زمان امتحان: ۷۵دقیقه
امتحانات دی ماه ۱۴۰۱
تعداد سوال:۱۵

ردیف	سوالات	بارم
۱	**تَرجِمِ الكَلِمَاتِ التی اُشیرُ إلیها بخَطٍّ :** ۱-الإقتصادُ في استهلاک الماء و الکهرباء. ۲- طائرٌ ینقرُ جذع الشجرةِ بمنقاره.	۰/۵
۲	**أكتب فی الفَراغِ الكَلِمَتَینِ المترادِفتَینِ والكَلِمَتَینِ المتضَادَّتَینِ:(کلمتان زائدتان)** «الحُبّ-أَنزَلَ- السُّلُوک- نَسِيَ- الوُدّ- رَفَعَ» الف) .....# ..... ب) .....=	۰/۵
۳	**اِنتَخِبِ الكلمةِ الّتی لَا تُنَاسِبُ الكلماتِ الأخرى:** ۱-أَعلی☐ أحسَن☐ أخضر☐ أجَلّ☐ ۲- الفاظ☐ منتجات☐ کلمات☐ مفردات☐	۰/۵
۴	**أكتب الجمع أو مفرد الكَلِمَتَینِ:** السّعر: المَطاعِم:	۰/۵
۵	**تَرجِم هَذِهِ الجُمَلَ إلی الفارسِيَّةِ بِعِبَارَاتٍ مَألوفةٍ:** ۱- إنّ الله یحبُّ مَن یحافظُ علی الصلاةِ في وقتِها - یَختلفُ السِّعرُ حَسَبَ النّوعیّاتِ ۲- الصّدیقُ الصّدوقُ مَن نَصَحَکَ في عیبکَ – السّنجابُ الطَائِرُ حَیَوَانٌ عَجیبٌ فی القَفزَةِ ۳-– التّمساح لا یبکي عند أکل فریسته - نَطقَ العربُ الکلماتِ الفارسیّةِ وَفقاً لِألسِنتِهم ۴-مضی الزّمانُ و قلبي یقولُ إنّکَ آتي – خَیرُ إخوانِکم مَن أَهدَی إلیکُم عُیُوبَکم ۵- یُحدثُ طنیناً بسببِ سرعة حرکةِ جَناحیهِ - لا نستطیعُ أن نجدَ لغةً بدون کلماتٍ دخیلةٍ	۵
۶	**عین التّرجمةَ الصَّحیحةَ:** ۱-قد یَنسَی الإنسانُ ذِکرَ اللهِ الف)انسان یاد خدا را فراموش کرده است ب)گاهی انسان یاد خدا را فراموش می کند ۲- کان التّلامیذُ یرجعون مِن السّفرة العلمیّة. الف)دانش آموزان از سفر علمی برمی گردند. ب) دانش آموزان از سفرعلمی برمی گشتند	۰/۵

مای درس
گروه آموزشی عصر
www.my-dars.ir

۷	**إملأ الفَراغاتِ فی التّرجمةِ الفارسیّةِ:** ۱-یَقُولُ حَافِظُ الشِّیرازیُّ بِأنَّ الدّمُوعَ عَلَامةٌ لِهَجرِ الأحِبَّة ویَرَی الدَّهرَ کَالقیَامَةِ فی هَذِهِ الحَالَةِ. حافظ شیرازی اعتقاد داردکه..... نشانه ای برای ..... دوستان است و..... در این حالت مانند قیامت می بیند. ۲-الصّدیقُ الصّدوقُ آثرَکَ علی نفسِهِ ۳- دَعْ شاتِمَکَ مُهاناً دوست راستگو تو را بر خودش .... را خوار	۱/۵
۸	**تَرجِمِ الکلِماتِ الّتی تَحتَهَا خَطٌ:** ۱- عَلَّمَنا مُعَلِّمُنا مکارمَ الأَخلاقِ ۲-قد فکّرتُ قبلَ کَلامي ۳- رجاءً أنْقِذوا الذینَ یَغْرقونَ في البحارِ ۴- أُلِّفَتْ کُتُبٌ عدیدةٌ حولَ آدابِ المعلّمِ ۵- لا تَتَعاوَنوا علی الإثمِ والعُدوانِ ۶- الکَذّابُ سَیُقَرِّبُ القَریبَ عَلَیکَ بَعیداً	۱/۵
۹	عیّن فعل الشّرط فی الجملهٔ الأولی وجواب الشّرطِ فی الجملهِ الثّانیهِ ثمَّ ترجِمِ العِبارتینِ: الف) إنْ تزرَعْ خیرَاً تَحصُدْ سُروراً ب)إذا حاولتَ کثیراً وَصَلتَ إلی هدفِک	۱/۵
۱۰	**الف)عیّن اسم المبالغة و اسم الفاعل و اسم المفعول و ترجِم إسم المبالغة:** إنّ اللهَ غفّارُ الذنوبِ لعباده و هو رازق کلّ مرزوقٍ مِنهم **ب) عَیّنِ الفعلَ المناسبَ لِلفراغِ:** ۱- یا ایهّا الإخوة ..... العلماءَ لِتَعَلُّمِ الآدابِ الحَسَنةِ مِنْهُم. الف) جالَسوا ب) جالِسوا ج) جالَسْتَ ۲-..... حولَ مانَقْرَأُ في علمِ الأَدبِ الأُسبوعَ القادمَ. الف)کُنّا نَتَحَدَّثُ ب) حَدَّثْنا ج) سَنَتَحَدَّثُ .....هذانِ الجرسانِ طنیناً الف) مَا أحدَثَا ب) مَا أحدَثَ ج) مَا أحدَثت	۱ /۷۵ ۰
۱۱	**ضع في الفراغ کلمة مناسبة من الکلمات التالیّ (کلمتان زائدتان):** «نهایةُ– السّوار – الغَداة – الید – الوجه » الف) ..... هوَ زینةٌ مِنَ الذَّهَبِ أوِ الفضَّةِ ب) العشیّةُهو..... النّهار و بدایةُ ظلامِ ج) الخَدّ عُضوٌ في ------- ۲	/۷۵ ۰

مای درس
گروه آموزشی عصر
www.my-dars.ir

۱۲	**۱-أجِب بِاللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ :** بِمَ تذهبينَ إلى المدرسةِ؟ ..... **۲-كَمِّل الحوار التالي:** تذهبُ لمشاهدة أيّ مباراة؟ پاسخ:..... **۳-عيّن عدداً ترتيبياً** الف:ثلاثة عشر ب:إثنان ج:حادي عشر د:أربع و عشرون **۴-عيّن اسم المكان و ترجمه(ترجم اسم المكان فقط):** تعالَ نذهب إلى المَلعَب لمشاهدة المباراة	۲۵/۰ ۲۵/ ۲۵/۰ ۰/۵
۱۳	**الف:أعرِب ما اشيرَ إليه بخطٍ:** الف:المسكُ عطرٌ يُتَّخذُ مِن نَوعٍ مِن الغزلان ب:ألّفَ الدّكتورُ التونجيُّ كتاباً يضمُّ الكلماتِ الفارسيّة المُعرّبة **ب) عيّن اسمَي التفضيل ثمّ ترجم العبارة :** «أفضلُ النّاسِ أنفعُهم للنّاس»	۱ ۱
۱۴	**ضَع فى المربّعِ العَدَدَ المناسِب:(كلمتانِ زائدتانِ)** ۱-الشرشف □ أشعَارٌ فارِسيَّةٌ مَمزوجَة بِالعَرَبيَّ ۲-جَنَاح □بُيُوتُهُم قُربَ بُيُوتِنَا. ۳-المُلَّمَعَات □ نَشرَبُ فيهِ المَاءَ. ۴-الكَأس ۵-الجِيرَان	۷۵/۰
۱۵	إقرأ النَّصَّ التّالىَ ثُمّ أجِبِ الأسئلةَ: إذَا نَتَفَكَّر فى خَلقِ اللهِ نُشَاهِد قُدرَةَ اللهِ و مِن مظاهِرِ قدرتِهِ خلقُ الحيواناتِ العجيبةِ نشيرُ إلى نماذجَ منها: حَيَّةُ الصَّحرَاءِ تَبحَثُ فَريسَتَها بِشَكلٍ خَاصّ،هِيَ تَقِفُ كَالعَصَا فى الرِّمَالِ المُحرِقَةِ حَيثُ تَضَعُ ذَيلَهَا فى الأعلَى وتَنتَظِرُالفريسةَ،إلى أن تَقتَرِبَ فَريستَهَا وحينَ جَاءَ طَيرٌ،تَصِيدُهُ. ۱-كيفَ تصيدُ حيّةُ الصحراءِ فريستَهُ ؟ ۲-مَاذَا نُشَاهِد عِندَمَا نَتَفَكَّرُ فى خَلقِ اللهِ؟ **عيّن الصحيحَ أو الخطأ حسبَ النّص** ۱-خلقُ الحَيَواناتِ العجيبةِ مِن مظاهِرِ قدرةِ اللهِ ۲- الحيّة لإكتسابِ صيدِهِ تضعُ رأسَها في الاعلى	۱/۵

«أرجو لكنّ التوفيق و النجاح»

مای درس
کانون آموزشی عصر
www.my-dars.ir

بنام خدا

علی اصغر وجدانی - رتبه ۶ انسانی ۱۴۰۱ - حقوق تهران

پاسخنامه - فرزانگان ایران

۱ - مصرف تنه درخت

۲ - الف) انزل ≠ رفع ب) العب = الود

۳ - اضغر الفاضل

۴ - اشعار مطلعم

۵ - ۱ - قطعاً خداوند دوست دارد کسی را که شهرداری می‌کند از زبانش در وقتش قیمت برجسب جنس مختلف است

۲ - دوست راستگو کسی است که نصیحت کرد در غیبت به نیکی یاد بزند. جوانی عجیب در پیش است

۳ - لمتاج هنگام خوردن طعمش گریه نمی‌کند - عرب کلمات الفارسی را بر لباس

پ	ج	ش	ی	د	س	چ	پ	ج	ش	ی	د	س	چ	پ	ج	ش	ی	د	س	چ	پ	ج	ش	ی	د	س	چ	پ	ج	ش
۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴	۱۵	۱۶	۱۷	۱۸	۱۹	۲۰	۲۱	۲۲	۲۳	۲۴	۲۵	۲۶	۲۷	۲۸	۲۹	۳۰	۳۱

www.my-dars.ir
Scanned with CamScanner

زبان خودشان به زبان آورد

۴- زبان گذشت و قلبم می‌گوید قطعاً تو خواهی آمد - بهترین برادرتان کسی است که بهتر با عیب‌هایتان برخورد می‌کند

۵- صدا ایجاد می‌شود به سبب سرعت و شدت بالا و هایش - نمی‌توانیم بیاییم زبان بدون کلمات وارد شد.

۶- ۱- ب ۲- ب

۷- انسان‌ها، دوری، روزگار را

۲- ترجیح می‌دهم ۳- دشمنت - رهایش

۸- به ما یاد داد ۲- قطعاً می‌رسی کنم

۳- نجات دهید ۴- تألیف شده است

۵- تعاون و یاری کنید ۶- نزدیک خواهد کرد.

۹- تدریج - وصلت

www.my-dars.ir
Scanned with CamScanner

۱۰ـ اسم مبالغه = غفار ـ اسم فاعل: رازق ـ اسم مفعول: مرزوق

بسیار آموزنده

ب) جالسوا ۲ـ حدثنا ۳ـ ما اصرعنا

PM

۱۱ـ الف) الثوار ب) نهایة ج) الوجه

۱۲ـ ۱ـ با حفلة ۲ـ تذهب لمشاهدة مباراة کرة القدم

۳ـ حادی عشر ۴ـ ورزشگاه

بفرمایید برویم به ورزشگاه برای مشاهده بازی.

۱۳ـ الف) عطری است (ضبر) ب) مفعول (کتاب)

ج ـ افضل: برترین مردم سوار شدن بر آنها بر شتران است.

۱۴ـ اشعار الفارسیة ممزوجة بالعربیة: ملیح

بیوتهم قرب بیوتنا = همسایگان

لنشرب من الماء = الكائن

ط- متى ان تقترب فريستها دهين جاء طيره لصيده؟

۲- نشاهد قدرة الله

۱- صحيح ۲- نادرست

مای درس
گروه آموزشی عصر
www.my-dars.ir

Scanned with CamScanner